UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS-ADRESSE POSTALE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017

Reference: C.N.429.2019.TREATIES-XI.B.16.14 (Depositary Notification)

AGREEMENT CONCERNING THE ADOPTION OF HARMONIZED TECHNICAL UNITED NATIONS REGULATIONS FOR WHEELED VEHICLES, EQUIPMENT AND PARTS WHICH CAN BE FITTED AND/OR BE USED ON WHEELED VEHICLES AND THE CONDITIONS FOR RECIPROCAL RECOGNITION OF APPROVALS GRANTED ON THE BASIS OF THESE UNITED NATIONS REGULATIONS

GENEVA, 20 MARCH 1958

UNITED NATIONS REGULATION No. 14. UNIFORM PROVISIONS CONCERNING THE APPROVAL OF VEHICLES WITH REGARD TO SAFETY-BELT ANCHORAGES

CORRECTION TO UNITED NATIONS REGULATION No. 14

The Secretary-General of the United Nations, acting in his capacity as depositary, communicates the following:

At its seventy-second session, held on 26 June 2019, the Administrative Committee of the above-mentioned Agreement adopted by vote certain corrections to the English, French and Russian authentic texts of UN Regulation No. 14.

Attached is a copy of the corresponding procès-verbal. The text of the corrections concerned (ECE/TRANS/WP.29/2019/56) can be accessed on the website of the Sustainable Transport Division of the United Nations Economic Commission for Europe at the following address: http://www.unece.org/trans/main/wp29/wp29wgs/wp29gen/gen2019.html.

1 October 2019

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

AGREEMENT CONCERNING THE ADOPTION OF HARMONIZED TECHNICAL UNITED NATIONS REGULATIONS FOR WHEELED VEHICLES, EQUIPMENT AND PARTS WHICH CAN BE FITTED AND/OR BE USED ON WHEELED VEHICLES AND THE CONDITIONS FOR RECIPROCAL RECOGNITION OF APPROVALS GRANTED ON THE BASIS OF THESE UNITED NATIONS REGULATIONS. DONE AT GENEVA ON 20 MARCH 1958

PROCÈS-VERBAL CONCERNING CERTAIN CORRECTIONS TO UNITED NATIONS REGULATION NO. 14 ANNEXED TO THE AGREEMENT

THE SECRETARY-GENERAL OF THE UNITED NATIONS, acting in his capacity as depositary of the above Agreement,

WHEREAS the Administrative Committee of the above Agreement, at its seventysecond session, held on 26 June 2019, adopted certain corrections to the English, French and Russian authentic texts of United Nations Regulation No. 14 ("Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to safety-belt anchorages.") (ECE/TRANS/WP.29/2019/56),

HAS CAUSED the said corrections to be effected in the English, French and Russian authentic texts of United Nations Regulation No. 14.

IN WITNESS WHEREOF, I, Miguel de Serpa Soares, Under-Secretary-General for Legal Affairs and United Nations Legal Counsel, have signed this Procès-verbal.

Done at Headquarters, United Nations, New York, On 1 October 2019. ACCORD CONCERNANT L'ADOPTION DE RÈGLEMENTS TECHNIQUES HARMONISÉS DE L'ONU APPLICABLES AUX VÉHICULES À ROUES ET AUX ÉQUIPEMENTS SUSCEPTIBLES D'ÊTRE MONTÉS OU UTILISÉS SUR LES VÉHICULES À ROUES ET LES CONDITIONS DE RECONNAISSANCE RÉCIPROQUE DES HOMOLOGATIONS DÉLIVRÉES CONFORMÉMENT À CES RÈGLEMENTS. FAIT À GENÈVE LE 20 MARS 1958

PROCÈS-VERBAL RELATIF À CERTAINES CORRECTIONS AU RÈGLEMENT DE L'ONU N° 14 ANNEXÉ À L'ACCORD

LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES, agissant en sa qualité de dépositaire de l'Accord susmentionné,

ATTENDU que le Comité administratif, lors de sa soixante-douzième session qui a eu lieu le 26 juin 2019, a adopté certaines corrections aux textes authentiques anglais, français et russe du Règlement de l'ONU n° 14 (« Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne les ancrages de ceintures de sécurité. ») (ECE/TRANS/WP.29/2019/56),

A FAIT PROCÉDER auxdites corrections dans les textes authentiques anglais, français et russe du Règlement de l'ONU n° 14.

EN FOI DE QUOI, Nous, Miguel de Serpa Soares, le Secrétaire général adjoint aux affaires juridiques et Conseiller juridique des Nations Unies, avons signé le présent procèsverbal.

Fait au Siège de l'Organisation, Nations Unies, New York, le 1^{er} octobre 2019.

Miguel de Serpa Soares